

Go to original document

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 037)								
1	Feb 3	Maria	Heinrich Daniel Schmidt and Helena Heinrich Friesen	Gulaipole		1		
2	Apr 5	Maria	Abram Jacob Janzen and Maria Dietrich Friesen	Srebropol		1		
3	Mar 8	Margarete	Heinrich Heinrich Klassen and Susanna Julius Friesen	Vidnaya economy		1		
4	Apr 2	Margaretha	Nicholas Herman Vogt and Caterina Herman Bartsch	Pologi		1		
5	Mar 4	Herman	Herman Herman Rempel and Barbara Heinrich Franz	Ogus-Tobe	1			
6	Oct 21	Heinrich	Wilhelm Johann Friesen and Helena Heinrich Klassen	Vidnaya economy, p.o.Khar- chenkovo, Ekaterininoslav gub.	1			
7	Sept 26	Maria	Peter Jacob Dyck and Maria Johann Rempel	Aliibai		1		
8	June 28	Werner	Isaac Abraham Mathies and Gertrude Abraham Dyck	Sarona	1			
9	July 6	Erika	David Abraham Dyck and Anna Abraham Mathies	Arkadiya estate		1		
10	June 1	Nicholas	Johann Heinrich Unruh and Anna Jacob Fast	Ekaterinopol economy, p.o. Chernomorje, Taurida gub.	1			
11	Feb 7	Johann	Heinrich Heinrich Unruh and Anna Jacob Neufeld	Gnadenfeld	1			
12	Nov 14	Heinrich	Solomon Aron Federau and Maria Johann Rempel	Gnadenfeld	1			
13	July 25	Susanna	Dietrich Jacob Friesen and Aganetha Peter Janzen	Gnadenfeld		1		
14	Nov 5	Heinrich	Solomon Solomon Ediger and Anna Heinrich Dirks	Orloff	1			
15	Apr 29	Wilhelm	Dietrich Peter Martens and Elizabeth B. Unruh	Waldheim	1			
16	July 6	Aron	Aron Aron Rempel and Susanna Cornelius Krause	Gnadenfeld	1			

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 038)								
17	Nov 6	Dietrich	Johann Johann Martens and Maria Dietrich Janzen	Prangenu	1			
18	Aug 12	Lidia	Daniel Jacob Riechert and Bertha Carl Groman	Itschki		1		
19	Oct 6	Justina	Peter Jacob Toews and Susanna Peter Klassen	Steinfeld		1		
20	Nov 5	Maria	Gerhard Gerhard Franz and Helena Peter Nachtigal	Gnadenfeld		1		
21	June 3	Heinrich	Heinrich Jacob Klassen and Elizabeth Abraham Rempel	Orenburg	1			
22	Jan 4	David	David David Petker and Sofia Abram Dyck	Novo- (Neu?) Schirin	1			
23	Nov 30	Susanna (Suse)	Ivan Ivan Wiens and Johanna Johann Dyck	Kamenskoye		1		
24	Aug 19	Erna	Benjamin Benjamin Ratzlaf and Susanna WilhelmVogt	Gnadenfeld		1		
25	Sept 28	Johann	Cornelius Johann Kroeker and Elizabeth Johann Dirks	Waldheim	1			
26	Mar 25	Caterina	Jacob heinricj Steingard and Caterina Tobias Unruh	Waldheim		1		
27	Jan 5	Martha	Heinrich Heinrich Suderman and Helena Susana Markus Mueller	Zelyonoye		1		
28	May 30	Elfira	Aron Johann Rempel and Anna David Franz	Petrovka		1		
29	June 12	Caterina	Cornelius Peter Evert and Caterina G. (H.?) Wiens	Nikolayevka		1		
30	Mar 10	Johann	Abraham Unruh and Catarina Johann Penner	Gnadenfeld	1			
31	Jan 25	Anna	Wilhelm Johann Vogt and Luisa Johann Schmidt	Gnadenfeld				
32	July 23	Selma	Abram Dietrich Rempel and Helena Heinrich Friesen	Rempel estate, Tersk oblast		1		

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 039)								
33	Feb 26	Maria (Marie)	Ivan Peter Janzen and Maria Wilhelm Janzen	Elbing		1		
34	Nov 28	Heinrich	Heinrich Abraham Braun and Catarina Andreas Vogt	Neu-Halbstadt	1			
35	June 30	Helena	Heinrich Heinrich Ratzlaf and Sara Wilhelm Thiessen	Gnadenfeld		1		
36	July 14	Lisbet	Cornelius Cornelius Krause and Margareta Abraham Rempel	Gnadenfeld		1		
37	Jan 4	Anna	Anna Funk	Gnadenfeld				1
38	Dec 25	Maria	Dietrich Gerhard Mathies and Barbara Isaac Mathies	Sarona	1			
39	Nov 26	Evgen	Julius Jacob Heinrichs and Eva Jacob, geb. Suderman	Maitschokrak	1			
40	Sept 6	Woldemar	Wilhelm Cornelius Ekk and Emma Johann, geb.Pfeifer		1			
41	June 19	Irma	Avid David Franz and Elizabeth Edward Nurnberg	Tashchenak		1		

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 082)								
1	June 23	Katerina	Jacob Jacob Hiebert and Maria Jacob, geb. Wiens	Neukirch		1		
2	Jan 23	Elisabeth	Johann Jacob Fast and Maria Peter, geb. Schroeder	Crimea		1		
3	Jan 28	Nicholas	Klaas Peter Dyck and Aganetha Heinrich, geb. Janzen	Hamberg	1			
4	Jan 31	Margareta	Jacob Aron Thiessen and Helena Herman, geb. Dyck	Sparrau		1		
5	Feb 7	Margareta	Jacob Jacob Heinrichs and Cornelia Gerhard, geb. Klassen	Pordenau		1		
6	Feb 28	Peter	Franz Franz Isaac and Anna Heinrich, geb. Neufeld	Alexanderthal	1			
7	Feb 23	Jacob	Franz Johann Dyck and Anna Peter, geb. Toon?	Klippenfeld	1			
8	Mar 3	Jacob	Jacob Dietrich Fast and Maria, geb. Ediger	Alexanderthal	1			
9	Apr 5	Heinrich	David David Bese and Maria Joh., geb. Klassen	Paulsheim	1			
10	Mar 29	Peter	Gerhard Gerhard Klassen and Maria Gerhard, geb. Wiebe	Pordenau	1			
11	Apr 2	Maria	Abraham Heinrich Spenst and Catarina Franz, geb. Thiessen	Klippenfeld		1		

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 083)								
12	Apr 16	Bernhard	Bernhard Isaac Dyck Anna Bernhard, geb. Rempel?	Pastwa	1			
13	Jan 12	Nicholas	Jacob Klaas Enns and Margareta Joh. Isaac	Pordenau	1			
14	May 2	Jacob	Abraham Jacob Wall Helena Joh., geb. Neufeld	Klippenfeld	1			
15	June 3	Jacob	Dietrich Dietrich Lowen and Anna, geb. Born	Pordenau	1			
16	June 2	Anna	Jacob Daniel Penner and Anna, geb. ...der?	Pordenau		1		
17	June 26	Heinrich	Jacob Jacob Driediger and Helena, geb. Wall	Pordenau	1			
18	Nov 29	Jacob	Abram Peter Heinrichs and Anna Bernhard, geb. Wiebe	Fuerstenau	1			
19	Dec 17	Anna	Johann Cornelius Neufeld and Elizabeth Aron, geb. Neufeld	Ufa gubernia		1		
20	June 9	Gerhard	Gerhard Aron Wall and Caterina Dietrich Bartsch	Alexanderthal	1			
21	June 16	Heinrich	Gerhard Gerhard Derksen and Gertrude Cornelius Martens	Alexanderthal	1			
22	June 16	Anna	Peter Peter Toews and Catarina Joh., geb. Warkentin	Konteniusfeld		1		

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female
								1

Year 1913 (Frame 084)								
23	June 16	Peter	Johann Jacob Dyck and Sara Cornelius, geb.	Konteniusfeld	1			
24	June 9	Johann	Peter Aron Dyck and Caterina, geb. Ediger	Schardau	1			

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913. Second half. (Frame 085)								
1	July 10	Aganetha	Gerhard Herhard Reger and Margareta David, geb. Klassen	Pordenau		1		
2	August 10	Jacob	Jacob Peter Klassen and Susanna Jacob, geb Dyck	Pastwa	1			
3	Aug 18	Jacob	Martin Jacob Rahn? and Katarina Peter, geb. Giesbrecht	Sparrau	1			
4	July 11	Catarina	Aron Aron Neufeld and Aganetha Jacob, geb. Thiessen	Sparrau		1		
5	Fev 6	Johann	Johann Jacob Lowen and Sara Franz Quiring	Marienthal	1			
6	Sept 6	Jacob	Johann Jacob Berg and Margareta Jacob, geb. Wiebe	Alexanderthal	1			
7	Sept 14	Franz	Abraham Abr. Klassen and Margareta Franz Derksen	Schoensee	1			
8	July 22	Heinrich	Jacob Abraham Klassen and Anna Heinrich, geb. Kasper	Elisabetthal	1			
9	Ept 13	Jacob	Ivan (Johan) Jacob Rahn? and Gertrude Heinrich, geb. Gossen	Sparrau	1			
10	Oct 24	Helena	Jacob Jacob Siebert and Helena Heinrich, geb. Koop	Konteniusfeld		1		
11	Oct 3	Abraham	Franz Abraham Pauls and Elizabeth Peter, geb. Warkentin	Sparrau	1			

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 086)								
12	Oct 8	Martin	Peter Franz Epp and Margareta Peter, geb. Dickmann	Pastwa	1			
13	Oct 28	Helena	Johann Peter Bergen and Helena Jacob, geb. Funk	Konteniusfeld		1		
14	Oct 29	Helena	Gerhard Gerhard Spent and Helena Peter, geb. Bolt	Konteniusfeld		1		
15	Nov 26	Peter	Abram Johann Bartsch and Justina Peter, geb. Epp	Elisabetthal	1			
16	Mar 23	Abraham	Jacob Abraham Fast and Justina Jacob Hiebert	Rayevki (or Rayevka), Muzdekul, Semipalatinsk oblast	1			
17	Aug 5	Johann	Isaac Abraham Fast and Caterina Johann Harder	Rayevki (or Rayevka), Muzdekul, Semipalatinsk oblast	1			
18	Feb 10	Helena	Abram Abram Dyck and Caterina Franz Vogt	Marienthal		1		
19	Apr 26	Heinrich	David Aron Mathies and Sara Jacob Buhler	Marienthal	1			
20	Apr 28	Elizabeth	David Bernhard Unruh and Maria Jacob Wiens	Marienthal		1		
21	June 12	Caterina	Jacob Jacob Thiessen and Elizabeth Ivan Toews	Marienthal		1		
22	June 27	Isaac	Johann Johann Berg and Caterina Abram Epp	Marienthal	1			



No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 087)								
23	Aug 18	Caterina	David David Baltzer and Maria Heinrich Vogt	Marienthal		1		
24	Nov 24	Maria	Dietrich Franz Klassen and Maria Martin Baltzer	Marienthal		1		
25	Aug 17	Elizabeth	Heinrich Abraham Pauls and Gertrude Daniel Penner	Marienthal		1		
26	Aug 1	Susanna	Jacob Peter Derksen and Anna Johan, geb. Isaac	Pordenau		1		
27	Oct 8	Anna	Daniel David Schmidt and Anna, geb. Goertzen	Pordenau		1		
28	Nov 26	Helena	Heinrich Heinrich Janzen and Anna Martin Dyck	Schardau		1		
29	Apr 24	Cornelius	Peter Peter Buhler and Sara Cornelius Klassen	Elisabetthal	1			
30	July 7	Caterina	Ivan Ivan Warkentin and Caterina David Lowen	Elisabetthal		1		
31	July 28	Justina	Peter Jacob Dyck and Margaret Jacob Bartsch	Elisabetthal		1		
32	Aug 1	Gerhard	Gerhard Johann Spenst and Justina Johann Warkentin	Elisabetthal	1			
33	Sept 9	Peter	Ivan Ivan Diester and Maria Isaac Harms	Elisabetthal	1			

No.	Birthdate	Name of the child	Name of parents	Place of parents' residence	Born to			
					Married parents		Unmarried parents	
					Male	Female	Male	Female

Year 1913 (Frame 088)								
34	Sept 27	Anna	Aron Ivan Warkentin and Anna Nicholas Heide	Elisabetthal		1		
35	Nov 16	Julius	Peter Julius Derksen and Caterina Ivan Diester	Elisabetthal	1			
36	July 6	Maria	Ivan Ivan Riesen and Margareta Ivan Klassen	Marinovka (Paulsheim)		1		
37	July 6	Caterina	Ivan Ivan Riesen and Margareta Ivan Klassen	Marinovka (Paulsheim)		1		
38	July 1	Abraham	Johann Cornelius Neustedter and Helena Jacob Bergen	Klippenfeld	1			
39	Nov 5	Jacob	Conelius Johann Neufeld and Anna Peter Penner	Klippenfeld	1			
40	Dec 16	Sara	Johann Peter Friesen and Anna Jacob Funk	Pordenau		1		
41	Nov 26	Caterina	Peter Peter Wiens and Elizabeth Johann Enns	Sparrau		1		
42	Dec 16	Amalia	Cornelia Jacob Braun, geb. Vogt	Klippenfeld				1
43	Dec 25	Jacob	Jacob Jacob Lowen and Aganetha Julius Nickel	Marienthal	1			
44	June 28	Johann	Johann Abr. Pauls and Aganetha Cornelius, geb. Neufeld	Sparrau	1			